

Herstellerinformationen

Naniwa Abrasive Mfg. Co. Ltd. -Chome Tenjin-No-Mori 17-17, 1, 557-0013
Osaka Nishinari-ku Japan - <http://naniwa-abrasive.com/> /

Verantwortliche Person

ORYOKI, workID Gesellschaft für Communication & Marketing mbH Schäfersteig 37, 78048 Villingen-Schwenningen Germany - Baden-Württemberg
oryoki.de / support@oryoki.de

Produktsicherheitshinweis

Handhabungshinweise

1. Verwendung: Der Schleifsteinhalter aus rutschfestem Gummi und rostfreiem Edelstahl sorgt für eine stabile und sichere Unterlage beim Schärfen Ihrer Messer. Er eignet sich für Schleifsteine unterschiedlicher Größen und gewährleistet eine optimale Fixierung, um ein präzises Schleifergebnis zu erzielen.
2. Anpassung: Die Halterung ist flexibel einstellbar und passt sich an verschiedene Schleifsteinlängen an. Platzieren Sie den Schleifstein mittig auf der Halterung und ziehen Sie die Schrauben fest, um ihn sicher zu fixieren.
3. Reinigung: Nach der Nutzung wischen Sie die Halterung mit einem feuchten Tuch ab, um Schleifreste und Wasser zu entfernen. Lassen Sie sie an der Luft trocknen, bevor Sie sie wegräumen.

Warnhinweise

1. Rutschgefahr: Achten Sie darauf, den Halter auf einer stabilen, trockenen Oberfläche zu platzieren, um ein Verrutschen während des Schärfens zu vermeiden.
2. Überbeanspruchung: Ziehen Sie die Schrauben nicht übermäßig fest an, um Schäden am Gummi oder Edelstahl zu vermeiden.
3. Kontakt mit scharfen Gegenständen: Vermeiden Sie direkten Kontakt des Halters mit den Klingen, um Beschädigungen zu verhindern.

Sicherheitshinweise

1. Kinder: Bewahren Sie den Schleifsteinhalter außerhalb der Reichweite von Kindern auf, da kleine Teile und scharfe Gegenstände in Verbindung mit dem Halter gefährlich sein können.
2. Rostfreiheit: Obwohl der Halter aus rostfreiem Edelstahl besteht, ist eine gründliche Trocknung nach der Reinigung wichtig, um die Materialqualität langfristig zu erhalten.

3. Rutschfestigkeit: Überprüfen Sie regelmäßig die Gummibasis auf Abnutzung. Eine abgenutzte Gummioberfläche kann die Stabilität des Halters beeinträchtigen.
-

English

Product Safety Notice

Handling Instructions

1. Use: The non-slip rubber and stainless steel sharpening stone holder provides a stable and secure base for sharpening your knives. It is suitable for sharpening stones of different sizes and ensures optimal fixation to achieve precise sharpening results.
2. Adjustment: The holder is flexibly adjustable and accommodates various sharpening stone lengths. Place the sharpening stone in the center of the holder and tighten the screws to securely fix it in place.
3. Cleaning: After use, wipe the holder with a damp cloth to remove sharpening residues and water. Allow it to air dry before storing it away.

Warning Instructions

1. Slip Hazard: Ensure to place the holder on a stable, dry surface to prevent slipping during sharpening.
2. Over-tightening: Do not excessively tighten the screws to avoid damaging the rubber or stainless steel.
3. Contact with Sharp Objects: Avoid direct contact of the holder with the blades to prevent damage.

Safety Instructions

1. Children: Keep the sharpening stone holder out of reach of children, as small parts and sharp objects in conjunction with the holder can be dangerous.
2. Rust Resistance: Although the holder is made of stainless steel, thorough drying after cleaning is important to maintain the material quality in the long term.
3. Non-slip Feature: Regularly check the rubber base for wear. A worn rubber surface can compromise the stability of the holder.

Français

Avis de sécurité du produit

Instructions de manipulation

1. Utilisation : Le support de pierre à aiguiser en caoutchouc antidérapant et acier inoxydable assure une base stable et sécurisée lors de l'affûtage de vos couteaux. Il convient à des pierres à aiguiser de différentes tailles et garantit une fixation optimale pour obtenir un résultat d'affûtage précis.
2. Adaptabilité : Le support est ajustable et s'adapte à différentes longueurs de pierre à aiguiser. Placez la pierre au centre du support et serrez les vis pour la fixer en toute sécurité.
3. Nettoyage : Après utilisation, essuyez le support avec un chiffon humide pour enlever les résidus d'aiguisage et l'eau. Laissez-le sécher à l'air avant de le ranger.

Avertissements

1. Risque de glissade : Assurez-vous de placer le support sur une surface stable et sèche pour éviter tout glissement pendant l'affûtage.
2. Surcharge : Ne serrez pas trop les vis pour éviter d'endommager le caoutchouc ou l'acier inoxydable.
3. Contact avec des objets tranchants : Évitez tout contact direct entre le support et les lames pour éviter les dommages.

Consignes de sécurité

1. Enfants : Conservez le support de pierre à aiguiser hors de la portée des enfants, car les petites pièces et les objets tranchants associés au support peuvent être dangereux.
2. Résistance à la rouille : Bien que le support soit en acier inoxydable, un séchage complet après le nettoyage est important pour préserver la qualité du matériau à long terme.
3. Antidérapance : Vérifiez régulièrement la base en caoutchouc pour détecter l'usure. Une surface en caoutchouc usée peut compromettre la stabilité du support.

Nederlands

Veiligheidswaarschuwing voor het product

Gebruiksaanwijzingen

1. Gebruik: De slijpsteenhouder van antislip rubber en roestvrij staal zorgt voor een stabiele en veilige ondergrond tijdens het slijpen van uw messen. Hij is geschikt voor slijpstenen van verschillende groottes en zorgt voor een optimale fixatie om een nauwkeurig slijpresultaat te bereiken.
2. Aanpassing: De houder is flexibel instelbaar en past zich aan verschillende lengtes van slijpstenen aan. Plaats de slijpsteen in het midden van de houder en draai de schroeven stevig aan om hem veilig te fixeren.
3. Reiniging: Na gebruik veegt u de houder af met een vochtige doek om slijpafval en water te verwijderen. Laat hem aan de lucht drogen voordat u hem opbergt.

Waarschuwingen

1. Slipgevaar: Zorg ervoor dat u de houder op een stabiele, droge ondergrond plaatst om verschuiven tijdens het slijpen te voorkomen.
2. Overbelasting: Draai de schroeven niet te strak aan om schade aan het rubber of roestvrij staal te voorkomen.
3. Contact met scherpe voorwerpen: Vermijd direct contact van de houder met de messen om beschadigingen te voorkomen.

Veiligheidsinstructies

1. Kinderen: Bewaar de slijpsteenhouder buiten het bereik van kinderen, aangezien kleine onderdelen en scherpe voorwerpen in combinatie met de houder gevaarlijk kunnen zijn.
2. Roestvrijheid: Hoewel de houder van roestvrij staal is, is grondig drogen na reiniging belangrijk om de materiaalkwaliteit op lange termijn te behouden.
3. Antislip: Controleer regelmatig de rubberen basis op slijtage. Een versleten rubberen oppervlak kan de stabiliteit van de houder beïnvloeden.

Italiano

Avviso sulla sicurezza del prodotto

Istruzioni per l'uso

1. Utilizzo: Il supporto per pietra per affilare in gomma antiscivolo e acciaio inossidabile garantisce una base stabile e sicura durante l'affilatura dei tuoi

coltelli. È adatto per pietre per affilare di diverse dimensioni e assicura una fissazione ottimale per ottenere un risultato di affilatura preciso.

2. Adattabilità: Il supporto è regolabile in modo flessibile e si adatta a diverse lunghezze di pietra per affilare. Posiziona la pietra per affilare al centro del supporto e stringi le viti per fissarla in modo sicuro.
3. Pulizia: Dopo l'uso, pulisci il supporto con un panno umido per rimuovere residui di affilatura e acqua. Lascialo asciugare all'aria prima di riporlo.

Avvertenze

1. Pericolo di scivolamento: Assicurati di posizionare il supporto su una superficie stabile e asciutta per evitare scivolamenti durante l'affilatura.
2. Sovraccarico: Non stringere eccessivamente le viti per evitare danni alla gomma o all'acciaio inossidabile.
3. Contatto con oggetti affilati: Evita il contatto diretto del supporto con le lame per evitare danni.

Istruzioni di sicurezza

1. Bambini: Conserva il supporto per pietra per affilare fuori dalla portata dei bambini, poiché piccole parti e oggetti affilati in combinazione con il supporto possono essere pericolosi.
2. Resistenza alla ruggine: Anche se il supporto è realizzato in acciaio inossidabile, è importante asciugarlo accuratamente dopo la pulizia per mantenere la qualità del materiale nel tempo.
3. Antiscivolo: Controlla regolarmente la base in gomma per l'usura. Una superficie in gomma usurata può compromettere la stabilità del supporto.

Português

Aviso de segurança do produto

Instruções de manuseio

1. Utilização: O suporte de pedra de amolar feito de borracha antiderrapante e aço inoxidável garante uma base estável e segura ao afiar suas facas. Ele é adequado para pedras de amolar de diferentes tamanhos e garante uma fixação ideal para obter um resultado de afiação preciso.
2. Ajuste: O suporte é ajustável e se adapta a diferentes comprimentos de pedra de amolar. Coloque a pedra de amolar no centro do suporte e aperte os parafusos para fixá-la com segurança.
3. Limpeza: Após o uso, limpe o suporte com um pano úmido para remover resíduos de afiação e água. Deixe-o secar ao ar antes de guardá-lo.

Avisos

1. Risco de escorregamento: Certifique-se de colocar o suporte em uma superfície estável e seca para evitar escorregões durante a afiação.
2. Sobrecarga: Não aperte os parafusos excessivamente para evitar danos à borracha ou ao aço inoxidável.
3. Contato com objetos afiados: Evite o contato direto do suporte com as lâminas para evitar danos.

Instruções de segurança

1. Crianças: Mantenha o suporte de pedra de amolar fora do alcance das crianças, pois pequenas peças e objetos afiados em conjunto com o suporte podem ser perigosos.
2. Resistência à ferrugem: Apesar de o suporte ser feito de aço inoxidável, é importante secá-lo completamente após a limpeza para manter a qualidade do material a longo prazo.
3. Antiderrapante: Verifique regularmente a base de borracha quanto ao desgaste. Uma superfície de borracha desgastada pode comprometer a estabilidade do suporte.

Lëtzebuergesch

Produktsécherheits-Hinweis

Handhabungshinweis

1. Verwendung: De Schleefsteehalter aus rutschfestem Gummi an onroustege Edelstahl sérgt fir eng stabil an sécher Ënnerlag beim Schärfe vun Ären Messer. Hien ass fir Schleefsteener vu verschidde Gréissten passéierbar an garantiert eng optimale Fixatioun, fir e präzise Schleifergebnis ze erreechen.
2. Upassung: D'Halterung ass flexibel astellbar an passt sech un verschidde Schleefsteenlängen un. Plazéiert de Schleefsteen méttig op der Halterung an zitt d'Schrauben fest, fir hien sécher ze fixéieren.
3. Reiwegung: Nodeems Dir de Halterung benotzt hutt, wëscht se mat engem feuchte Lappen of, fir Schleefreschter an Waasser ze entfernen. Loosst se un der Loft dréinen, ier Dir se wegruimt.

Warnhinweis

1. Rutschgefour: Achtgeket, plazéiert de Halter op eng stabile, dréi Oberfläch, fir ze verhënneren, datt hien während dem Schärfe verschéitert.
2. Iwwerbelaschtung: Zitt d'Schrauben net iwerméisseg fest un, fir Schieden un dem Gummi oder Edelstahl ze vermeiden.

3. Kontakt mat schaarf Géigestänn: Vermeidt de direkten Kontakt vum Halter mat den Klengen, fir Schieden ze verhënneren.

Sécherheets-Hinweis

1. Kanner: Bewahrt de Schleefsteehalter baussefir vun de Kanner op, well kleng Deeler an schaarf Géigestänn an Verbindung mam Halter geféierlech sinn.
2. Onroustege: Obwuel de Halter aus onroustem Edelstahl besteet, ass eng gründlech Drockung no der Reiwegung wichteg, fir d'Materialqualitéit laangfristeg ze erhalen.
3. Rutschfestegkeet: Iwwerpréift regelméisseg d'Gummibasis op Ofnutzung. Eng ofgenotzt Gummioberfläch kann d'Stabilitéit vum Halter beeeträchten.

Suomalainen

Tuoteturvallisuusohje

Käyttöohjeet

1. Käyttö: Liukumaton kumista ja ruostumattomasta teräksestä valmistettu hiomakiven pidike varmistaa vakauden ja turvallisen alustan veitsiesi teroittamiseen. Se sopii eri kokoisille hiomakiville ja varmistaa optimaalisen kiinnityksen tarkkojen teroitustulosten saavuttamiseksi.
2. Säätö: Pidike on joustavasti säädettävissä eri hiomakiven pituuksille. Aseta hiomakivi keskelle pidikettä ja kiristä ruuvit tiukasti sen kiinnittämiseksi turvallisesti.
3. Puhdistus: Käytön jälkeen pyyhi pidike kostealla liinalla poistaaksesi hiomapölyn ja veden. Anna sen kuivua ilmastavasti ennen sen pois laittamista.

Varoitukset

1. Liukastumisvaara: Varmista, että pidike on asetettu vakaalle ja kuivalle pinnalle välttääksesi sen liukumisen teroituksen aikana.
2. Ylirasitus: Älä kiristä ruuveja liian tiukalle välttääksesi vahingoittamasta kumia tai terästä.
3. Kosketus terävien esineiden kanssa: Vältä pidikkeen suoraa kosketusta terien kanssa välttääksesi vaurioita.

Turvallisuusohjeet

1. Lapset: Säilytä hiomakiven pidike lasten ulottumattomissa, sillä pienet osat ja terävät esineet voivat olla vaarallisia yhdessä pidikkeen kanssa.

2. Ruostumattomuus: Vaikka pidike on valmistettu ruostumattomasta teräksestä, on tärkeää kuivata se huolellisesti puhdistuksen jälkeen pitkäaikaisen materiaalin laadun säilyttämiseksi.
3. Liukumattomuus: Tarkista säännöllisesti kumipohjan kulumista. Kulunut kumipinta voi vaikuttaa pidikkeen vakautta.

Dansk

Produkt sikkerhedsadvarsel

Håndteringsinstruktioner

1. Brug: Slibesteholderen lavet af skridsikkert gummi og rustfrit stål giver en stabil og sikker base til at skærpe dine knive. Den er velegnet til slibesten i forskellige størrelser og sikrer en optimal fastgørelse for at opnå et præcist sliberesultat.
2. Justering: Holderen kan justeres fleksibelt og tilpasses forskellige slibestelængder. Placer slibestenen midt på holderen og stram skruerne for at sikre den ordentligt.
3. Rengøring: Efter brug tørres holderen af med en fugtig klud for at fjerne slibestøv og vand. Lad den lufttørre, inden du gemmer den væk.

Advarsler

1. Risiko for at glide: Sørg for at placere holderen på en stabil, tør overflade for at undgå glidning under slibningen.
2. Overbelastning: Stram ikke skruerne for meget for at undgå skader på gummi eller rustfrit stål.
3. Kontakt med skarpe genstande: Undgå direkte kontakt mellem holderen og klingerne for at undgå beskadigelse.

Sikkerhedsinstruktioner

1. Børn: Opbevar slibesteholderen utilgængeligt for børn, da små dele og skarpe genstande i forbindelse med holderen kan være farlige.
2. Rustfri: Selvom holderen er lavet af rustfrit stål, er det vigtigt at tørre den grundigt efter rengøring for at bevare materialekvaliteten på lang sigt.
3. Skridsikkerhed: Tjek regelmæssigt gummibasen for slid. En slidt gummi-overflade kan påvirke holderens stabilitet.

Eesti keel

Tooteturvalisuse juhend

Käsitlemise juhised

1. Kasutamine: Libisemisvastane kummist ja roostevabast terasest lihvi- hoidja tagab teie nugade teritamisel stabiilse ja turvalise aluse. See sobib erineva suurusega lihvijatele ja tagab optimaalse kinnituse, et saavutada täpne teritustulemus.
2. Kohandamine: Hoidik on paindlikult reguleeritav ja sobib erineva pikkusega lihvijatele. Paigutage lihvi- ja hoidjale keskele ja keerake kruvid kinni, et see kindlalt fikseerida.
3. Puhastamine: Pärast kasutamist pühkige hoidik niiske lapiga, et eemaldada lihvimisjäädgid ja vesi. Laske sellel õhu käes kuivada enne hoiustamist.

Hoiatused

1. Libisemisoht: Veenduge, et hoidik oleks paigutatud stabiilsele ja kuivale pinnale, et vältida libisemist teritamise ajal.
2. Ülekoormamine: Ärge pingutage kruvisid ülemäära tugevalt, et vältida kahjustusi kummile või terasele.
3. Kokkupuude teravate esemetega: Vältige otsest kontakti hoidikuga teradega, et vältida kahjustusi.

Turvajuhised

1. Lapsed: Hoidke lihvi- ja hoidjat lastele kättesaamatus kohas, kuna väikesed osad ja teravad esemed võivad hoidjaga kokkupuutel olla ohtlikud.
2. Roostevabaks: Kuigi hoidik on valmistatud roostevabast terasest, on oluline pärast puhastamist hoolikalt kuivatada, et säilitada materjali kvaliteeti pikaajaliselt.
3. Libisemisvastane: Kontrollige regulaarselt kummibaasi kulumist. Kulunud kummipind võib mõjutada hoidja stabiilsust.

Svenska

Produkt säkerhetsanvisning

Användarinstruktioner

1. Användning: Slipstenshållaren av halkfritt gummi och rostfritt stål ger en stabil och säker yta när du vässar dina knivar. Den passar för slipstenar

av olika storlekar och säkerställer en optimal fixering för att uppnå ett precist slipresultat.

2. Justering: Hållaren är flexibel och kan anpassas till olika slipstenslängder. Placera slipstenen mitt på hållaren och dra åt skruvarna ordentligt för att säkra den på plats.
3. Rengöring: Efter användning torkar du av hållaren med en fuktig trasa för att ta bort sliprester och vatten. Låt den lufttorka innan du ställer undan den.

Varningsanvisningar

1. Halkrisk: Se till att placera hållaren på en stabil, torr yta för att undvika att den glider under slipningen.
2. Överbelastning: Dra inte åt skruvarna för hårt för att undvika skador på gummit eller rostfritt stål.
3. Kontakt med vassa föremål: Undvik direkt kontakt mellan hållaren och knivbladen för att förhindra skador.

Säkerhetsanvisningar

1. Barn: Förvara slipstenshållaren utom räckhåll för barn, eftersom små delar och vassa föremål i kombination med hållaren kan vara farliga.
2. Rostfrihet: Trots att hållaren är tillverkad av rostfritt stål är det viktigt med noggrann torkning efter rengöring för att bibehålla materialkvaliteten på lång sikt.
3. Halkfrihet: Kontrollera regelbundet gummiytan för slitage. En sliten gummi bas kan påverka hållarens stabilitet.

Gaeilge

Rabhadh Sábháilteachta Táirgí

Treoracha Úsáide

1. Úsáid: Cuirfidh an chomharthaíl sleáite ó guma neamhluaithe agus cruach inoxaithe do chloí le hionad seasmhach agus sábháilte a sholáthar agus do scian a scagadh. Is féidir é a úsáid le sleáite scagtha éagsúla méideanna agus cinntíonn sé go bhfuil sé ceangailte go foirfe chun toradh scagtha cruinn a bhaint amach.
2. Saincheapadh: Is féidir an chomharthaíl a chur in eagar go héasca agus a chur le haghaidh fadanna éagsúla sleáite. Cuir an sleáite i lár an chomharthaigh agus tarraing na scribeanna go daingean chun é a chur ina áit go sábháilte.
3. Glantachán: Tar éis úsáid a bhaint as, déan glantachán ar an gcomharthaíl le liúscaire fliuch chun scagtha agus uisce a bhaint amach. Lig di triomú

san aer sula gcuirtear ar shiúl í.

Rabhaidh

1. Baol Sleamhnaithe: Bí cúramach an comharthaíl a chur ar dromchla seasmhach, tirim chun sleamhnú a sheachaint le linn an scagadh.
2. Táirgeadh: Ná tarraing na scribeanna róchrúa chun damáiste a sheachaint ar an nGuma nó ar an t-iasc níos mó.
3. Teagmháil le haghaidh nithe géara: Srian an teagmháil díreach idir an chomharthaíl agus na lannacha chun damáiste a sheachaint.

Rabhaidh Sábháilteachta

1. Leanaí: Coinnigh an chomharthaíl sleáite lasmuigh de shíneadh leanaí, mar d'fhéadfadh píosaí beaga agus nithe géara i gcomhar leis an gcomharthaíl a bheith dainséarach.
 2. Neamh-iasc: Cé go bhfuil an chomharthaíl déanta as cruach inioxaithe, tá sé tábhachtach an chomharthaíl a thriomú go grinn tar éis glantacháin chun caighdeán na hearraí a choinneáil ar feadh an ama.
 3. Neamh-sleamhnaitheacht: Scrúdaigh an bonn guma go rialta ar thóir aistrithe. Féadfaidh dromchla guma a bhfuil aisti a bheith briste tionchar a imirt ar sheasmhacht an chomharthaigh.
-

Íslenskur

Vörumerkingar um Öryggi

Leiðbeiningar um hvernig á að nota

1. Notkun: Skerpuhaldari úr óglærðu gúmmi og rostfríu stáli tryggir stöðugt og öruggt undirlag þegar þú skerðir hnífana þína. Hann hentar fyrir skerpuhnífasteina af mismunandi stærðum og tryggir fullkomna festingu til að ná í nákvæmt skerpingsútkomu.
2. Aðlögun: Haldarinn er hægt að stilla og passar við mismunandi lengdir skerpuhnífasteina. Settu skerpuhnífann miðlægt á haldarinn og drýgðu skrúfurnar til að festa hann örugglega.
3. Hreinsun: Eftir notkun, þurrkaðu haldarinn með rakaðri klútu til að fjarlægja skerpuafgang og vatn. Láttu hann þorna við loft, áður en þú vistar hann.

Varnarmerkingar

1. Hætta á að renna: Gættu þess að setja haldarann á stöðugt, þurrt yfirborð til að koma í veg fyrir að hann renni undan þér á meðan þú skerðir.

2. Ofnotkun: Ekki drýgðu skráfurnar of hart til að koma í veg fyrir skaða á gúmmi eða stáli.
3. Snerting við skörp hluti: Forðastu beint snertingu haldarans við hnífana til að koma í veg fyrir skaða.

Öryggismerkingar

1. Börn: Geymið skerpuhaldarann utan um börn, þar sem litlar hlutar og skörp hlutir sem tengjast haldaranum geta verið hættulegir.
2. Rostfrítt: Þó að haldarinn sé úr rostfríu stáli, er mikilvægt að þorna hann vel eftir hreinsun til að viðhalda gæðum efnið langtíma.
3. Óglíður: Athugaðu reglulega gúmmibotninn á slit. Slitur á gúmmi yfirborði getur haft áhrif á stöðugleika haldarans.

Hrvatski

Upozorenje o sigurnosti proizvoda

Upute za rukovanje

1. Uporaba: Držać brusnog kamena od protukliznog gume i nehrđajućeg čelika osigurava stabilnu i sigurnu podlogu prilikom oštrenja vaših noževa. Pogodan je za brusne kamene različitih veličina i osigurava optimalno fiksiranje radi postizanja preciznih rezultata oštrenja.
2. Prilagodba: Držać je fleksibilno podesiv i prilagođava se različitim duljinama brusnih kamenja. Postavite brusni kamen sredinom na držać i čvrsto zategnite vijke kako biste ga sigurno fiksirali.
3. Čišćenje: Nakon uporabe obrišite držać vlažnom krpom kako biste uklonili ostatke brusnog materijala i vode. Ostavite ga da se osuši na zraku prije nego ga pospremite.

Upozorenja

1. Opasnost od klizanja: Pazite da držać postavite na stabilnu, suhu površinu kako biste izbjegli klizanje tijekom oštrenja.
2. Prekomjerno zatezanje: Nemojte prekomjerno zatezati vijke kako biste izbjegli oštećenja gume ili nehrđajućeg čelika.
3. Kontakt s oštrim predmetima: Izbjegavajte izravan kontakt držaća s oštricom kako biste spriječili oštećenja.

Sigurnosne upute

1. Djeca: Čuvajte držać brusnog kamena izvan dohvata djece jer mali dijelovi i oštri predmeti u kombinaciji s držaćem mogu biti opasni.

2. Otpornost na hrđu: Iako je držač izrađen od nehrđajućeg čelika, važno je temeljito osušiti ga nakon čišćenja kako biste dugoročno očuvali kvalitetu materijala.
3. Protukliznost: Redovito provjeravajte gumenu bazu na trošenje. Istrošena gumenasta površina može narušiti stabilnost držača.

Norsk

Produkt sikkerhetsvarsel

Bruksanvisning

1. Bruk: Slipsteinholderen laget av sklisikkert gummi og rustfritt stål gir en stabil og sikker base når du skjærer knivene dine. Den passer til slipsteiner av ulike størrelser og sikrer optimal fiksering for å oppnå nøyaktige sliperesultater.
2. Justering: Holderen kan justeres fleksibelt og tilpasses ulike slipsteinlengder. Plasser slipsteinen midt på holderen og stram skruene for å feste den sikkert.
3. Rengjøring: Etter bruk, tørk av holderen med en fuktig klut for å fjerne sliprester og vann. La den tørke luftig før du legger den bort.

Advarsler

1. Fare for å skli: Pass på å plassere holderen på en stabil, tørr overflate for å unngå glidning under slipingen.
2. Overbelastning: Stram ikke skruene for mye for å unngå skade på gummi eller rustfritt stål.
3. Kontakt med skarpe gjenstander: Unngå direkte kontakt mellom holderen og knivbladene for å forhindre skader.

Sikkerhetsanvisninger

1. Barn: Oppbevar slipsteinholderen utilgjengelig for barn, da små deler og skarpe gjenstander i kombinasjon med holderen kan være farlig.
2. Rustfrihet: Selv om holderen er laget av rustfritt stål, er det viktig med grundig tørking etter rengjøring for å opprettholde materialkvaliteten på lang sikt.
3. Sklisikkerhet: Sjekk jevnlig gummibasen for slitasje. En slitt gummioverflate kan påvirke holderens stabilitet.

čeština

Upozornění na bezpečnost výrobku

Pokyny k použití

1. Použití: Držák broucího kamene z protiskluzového gumy a nerezové oceli poskytuje stabilní a bezpečný podklad při broušení vašich nožů. Hodí se pro broucí kameny různých velikostí a zajišťuje optimální upevnění pro dosažení přesného broušení.
2. Přizpůsobení: Držák je flexibilně nastavitelný a přizpůsobí se různým délkám broucích kamenů. Umístěte broucí kámen uprostřed držáku a utáhněte šrouby, aby byl pevně upevněn.
3. Čištění: Po použití setřete držák vlhkým hadříkem, abyste odstranili zbytky broušení a vodu. Nechte ho vyschnout na vzduchu před uložením.

Varování

1. Nebezpečí uklouznutí: Ujistěte se, že držák umístíte na stabilní a suchý povrch, abyste zabránili posouvání během broušení.
2. Přetížení: Nepřítahujte šrouby příliš pevně, abyste zabránili poškození gumy nebo nerezové oceli.
3. Kontakt se špičatými předměty: Vyhněte se přímému kontaktu držáku s čepelemi, abyste zabránili poškození.

Bezpečnostní pokyny

1. Děti: Uchovávejte držák broucího kamene mimo dosah dětí, protože malé díly a ostré předměty v kombinaci s držákem mohou být nebezpečné.
2. Nerezavění: I když je držák vyroben z nerezové oceli, je důležité po důkladném čištění pečlivě vysušit, aby se zachovala kvalita materiálu dlouhodobě.
3. Protiskluzovost: Pravidelně kontrolujte gumovou základnu na opotřebení. Opotřeбенý povrch gumy může ovlivnit stabilitu držáku.

Magyar

Termék biztonsági figyelmeztetés

Kezelési útmutatók

1. Használat: A csúszásmentes gumi és rozsdamentes acélból készült élezőköves tartó stabil és biztonságos alapot biztosít késeinek élezésekor. Különböző méretű élezőkövekhez használható, optimális rögzítést biztosítva a precíz élezéshez.

2. Beállítás: A tartó rugalmasan állítható, és alkalmazkodik különböző élezőkövek hosszához. Helyezze középre az élezőkövet a tartón, majd húzza meg a csavarokat, hogy biztonságosan rögzítse.
3. Tisztítás: Használat után törölje át nedves ronggyal a tartót, hogy eltávolítsa az élezési maradványokat és vizet. Hagyja megszáradni levegőn, mielőtt elrakná.

Figyelmeztetések

1. Csúszásveszély: Ügyeljen arra, hogy stabil, száraz felületre helyezze a tartót az élezés során történő elcsúszás elkerülése érdekében.
2. Túlzott igénybevétel: Ne húzza túl szorosra a csavarokat, hogy elkerülje a gumi vagy az acél károsodását.
3. Éles tárgyakkal való érintkezés: Kerülje a tartó közvetlen érintkezését a pengékkel a sérülések elkerülése érdekében.

Biztonsági figyelmeztetések

1. Gyermekek: Tartsa távol a gyermekektől az élezőköves tartót, mivel a kis alkatrészek és éles tárgyak veszélyesek lehetnek a tartóval való érintkezés során.
2. Rozsdamentesség: Bár a tartó rozsdamentes acélból készült, fontos a alapos szárítás a tisztítás után, hogy hosszú távon megőrizze a anyagminőséget.
3. Csúszásmentesség: Rendszeresen ellenőrizze a gumi alapot kopásra. Az elkopott gumi felület csökkentheti a tartó stabilitását.